

HOMBRE DE 40 AÑOS, ESTUDIOS SECUNDARIOS, VENDEDOR  
AMBULANTE

#### FICHA TÉCNICA

1. Fecha de grabación: 12/03/2017
2. Lugar de la grabación: Campo de vólei en callejón de Nogales
3. Duración de la grabación: 58':02"
4. Observaciones sobre la entrevista: ruidos de fondo y viento fuerte
5. Audiencia: ninguna
6. Entrevistador:
7. Datos del entrevistador: Luis Alvarado
8. Relación Entrevistador /Informante:
  - a. Formalidad (tenor y estatus):
  - b. Formalidad (tenor y edad):
  - c. Formalidad (tenor y grado de proximidad):
9. Datos personales del informante:
  - a. Origen: Milagro
  - b. Años en España: 18 años
  - c. Edad: 40 años
  - e. Grado de instrucción: estudios secundarios
  - f. Profesión: vendedor ambulante
  - h. Observaciones: no vive con familiares ecuatorianos y ha regresado cuatro veces a Ecuador.

(...) I: eh somos nueve / pero / falleció una hermana / la última / tuvo un / yo que sé un / mala suerte digamos así / que se da el machismo todavía allá y por suerte pues no supieron como comprender esa persona no supo valorar a ella / y le dejó a ella con / con dos niños <interrupción de grabación/> y se quedó ella / bueno ella pues falleció y quedó las dos niñas huérfanas que por cierto mi hermana la mayor está cuidándoles // estamos le estamos dándole el estudio porque yo estoy aportado de aquí / mi sobrina / y estamos dando los estudios para que aproveche al máximo / esos son nuestros deseos porque los deseos de mi madre eran esos / que estudiara porque con ella / ella fue la que lo crio / les daba el biberón los cambió y todo

E: <tiempo = "04:25"/> ¿cuántos años lleva acá en España?

I: llevo ya del / de mil novecientos noventa y nueve llevo

E: dieciocho años / dieciocho años / ¿cuántas veces ha regresado a Ecuador?

I: unas tres o cuatro veces he ido

E: ¿dónde y en qué actividad empezó a trabajar?

I: en el campo / en el campo / en los invernaderos y / la verdad como le comentaba antes pues somos del / del campo nosotros una familia humilde normal y al tercer día pues empecé a trabajar en el campo / y ahí no paraba ni sábado ni domingo

E: ¿aquí en Granada?

I: <tiempo= "05:00"/> un pueblo más abajo de Motril / hay un invernadero / este hombre ha tenido bastante invernadero / y tuve muchísima suerte de trabajar con esta persona / y este hombre pues me daba / le demostré el / el trabajo pues / me supo apreciar y enseguida me hizo los papeles

E: ya ya

I: <cita> tú vas a trabajar conmigo hasta cuando tú quieras </cita>

E: ya ya

I: y fue el boom de la obra pues el boom ese que había trabajo pues donde quiera pues

E: ¿dejó el campo y fue a la construcción?

I: sí / porque yo quería un techo para mi hogar yo ya en aquellos años me casé y entonces yo no voy a estar aquí pensando / hay veces que uno pues / por ganar un poco más pues se deja quizás un trabajo que / es / digamos que el campo me pasé a la obra pues / entonces me pasé a la obra aquellos años y / y se fue el boom de la obra y pues ahora estamos en esta situación

E: ya este / ¿en qué otras ciudades ha trabajado acá en España?

I: bueno últimamente / yo no / hay muchos amigos pues están / se van a la campaña de la uva / se van a la campaña de la mandarina se van a Valencia / quiero irme para allá a Francia también / porque la situación está muy / dura muy dura aquí pagar impuestos impuestos impuestos y eso es muchísimo y sin trabajo es muy complicado / toca migrar pues no queda más

E: ¿usted se dedica a la venta?

I: venta ambulante

E: venta ambulante / ¿qué vende?

I: pues ropa textil

E: ya / y sí / sí ¿es permitido eso aquí?

I: tiene que ser autónomo / soy autónomo / y me dedico a eso de muchos años

E: ya / y ¿tiene que pagar impuesto igual?

I: por supuesto / por supuesto

E: ya ya

I: tiene que pagar todos los impuestos / cada tres meses se hace pues el trimestral se paga eso / se declara la renta / y cada mes se paga el recibo del autónomo

E: ya

I: sí / quizá para el día de mañana para la vejez digamos así ¿no? / podamos cobrar eh / ese salario

E: <tiempo = "07:14"/> ¿qué tiempo tiene dedicado a esto / de autónomo?

I: ¿a esto? / realmente mi señora está / ha trabajado / toda su vida desde que yo le conozco a ella pues ha estado con sus padres inculcados en eso / y se dedican a eso / entonces yo me dedicaba al campo a la obra y / ella pues se dedicaba a lo suyo / y ahora como no hay pues estoy pegado con ella <risas= "todos"/>

E: ¿qué tiempo tiene con ella trabajando en eso?

I: trabajando pues / cuando era la obra pues yo no paraba en mi trabajo / ya digo yo me iba a mi trabajo y / será ya digo unos seis / siete años que estoy realmente voy con ella / ahí pegado a ella / pero que yo siempre me he defendido en la obra / siempre mis trabajos / siempre he estado ahí en lo mío

E: ¿cuántos días a la semana le dedica a ese trabajo?

I: eh / unas seis / siete horas

E: ¿cuántos días?

I: todos los días / todos los días

E: de lunes a domingo

I: sí de lunes a domingo donde hay en todos los pueblos hay mezclado eso

E: seis o siete horas diarias

I: sí

E: <tiempo= "08:22"/> ¿el tiempo libre que le queda piensa que es suficiente o / hace falta un poco más?

I: eh no en verano / como aquí cambia las horas / alargamos las horas y ahí se aprovecha se va a un sitio luego se va a otro / teniendo sitios / donde vayas tienes que pagar impuestos

E: ya / ya

I: y tienes que solicitarlos antes con todos sus papeles en regla y / y si te dan enhorabuena sino te da<alargamiento/>n

E: no puede vender ahí

I: es muy complicado ya digo

E: ¿entonces no tiene contrato?

I: yo ahora mismo no / estuve trabajando en una campaña de / de la de la uva / de la aceituna y ahí sí estaba asegurado y todo / ahora ya digo estoy pegado a mi señora

E: ya / este ahora / estas son preguntas un poquito más amplias abiertas estas preguntas ¿no? / un poco pensado en sus trabajos anteriores / tanto en campo como la obra / ¿qué experiencias gratificantes / o agradables recuerda?

I: <tiempo = "09:34"/> aquí / tengo experiencias buenas ¿no? / pues / ¿en el trabajo se refiere usted n0?

E: sí / sí en el trabajo

I: pues la verdad que el primer trabajo que empecé trabajando en el invernadero / ya digo pues / estaba muy a gusto / bueno donde he ido pues he tenido esa suerte porque he demostrado mi / mi trabajo ¿no? / ese hombre fue muy / muy / una bellísima persona digamos así ¿no? / yo he trabajado con él y se quedaba impresionado / porque daba más de lo que pedía entonces ese hombre me dijo <cita> Dios mío pero tú eres un extraterrestre </cita> / entonces enseguida fue y dice te voy hacer los papeles / ¿tú quieres trabajar conmigo? Digo pues si usted me da esa oportunidad de trabajar pues aquí estoy y enseguida yo me quedé impresionado / me acuerdo que me dice Edison / dice el / el lunes no vas a venir / y yo me quedé sin palabras / digo ¿y es que yo he hecho algo? / no el lunes me esperas en la estación del autobús en <interrupción\_de\_grabación/> un

coche nuevecito / y digo y este hombre yo qué he hecho ¿no? me trajo aquí a Granada a la subdelegación / me arregló los papeles en la oficina y dice / buenos días ...